

**Zeitschrift:** Rivista militare della Svizzera italiana  
**Herausgeber:** Lugano : Amministrazione RMSI  
**Band:** 82 (2010)  
**Heft:** 5

**Artikel:** Lifting per il 30! : Corso di "riconversione" per il bat fan tmont 30, il battaglione di fanteria ticinese  
**Autor:** Ortelli, Giovanni  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-283832>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Lifting per il 30!

Corso di "riconversione" per il bat fant mont 30, il battaglione di fanteria ticinese.

TESTO MAGGIORE GIOVANNI ORTELLI, SOSTITUTO DEL CDT BAT FANT MONT 30

I più direbbero che per il battaglione di fanteria ticinese è giunto il momento di un "lifting" in vista del suo 50° anniversario del 2011.

Per il 30, invece, non si tratta di modellare la sua apparenza, ma di una sostanziale riorganizzazione in base alla nuova struttura dei battaglioni di fanteria dell'esercito svizzero contenuta nella tappa di sviluppo 2008/11 per le intere forze armate svizzere. Per il battaglione ticinese si tratta, quindi, di rimodellarsi "sulle orme del passato, ancorati alla realtà del presente, orientati con lo sguardo rivolto al futuro".

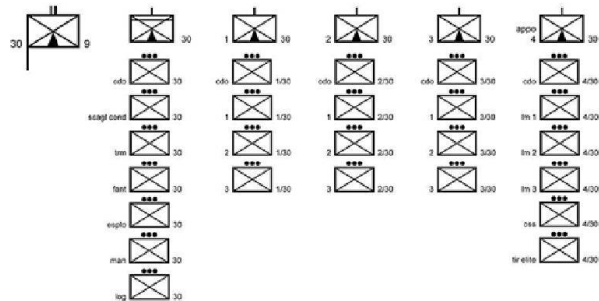
Nel 2009 il battaglione fanteria montagna 30 ha svolto con successo un corso di ripetizione di impiego a favore del WEF di Davos. Più di 1500 militi, per la maggior parte ticinesi con un rinforzo svizzero tedesco, hanno garantito in appoggio alle autorità civili, la sicurezza del simposio internazionale sull'economia che vede ogni anno capi di stato e di governo impegnati a discutere sui destini del mondo.



L'impegno a tutti i livelli è stato grande, le temperature spesso scendevano sotto lo zero, le infrastrutture a nostra disposizione non erano sempre confortevoli, ma l'efficienza del milite ticinese ha fatto sì che al termine del corso il battaglione ha raccolto i plausi delle autorità civili.

Dopo l'impiego è quindi giunto il momento di riorganizzare la truppa in base alla nuova struttura dei battaglioni di fanteria che prevedono:

- Integrazione della compagnia logistica nella compagnia stato maggiore; ritornando al vecchio modello esercito 95 ed esercito 61, vi sarà un'unica compagnia di supporto per il battaglione che garantirà tutto il servizio logistico e aiuto alla condotta;
- Scioglimento della compagnia lanciamine blindati e creazione di una compagnia appoggio dove verranno riuniti tutti i lanciamine 8,1cm del battaglione (la vecchia nostalgica cp fuc pes!).



Oltre agli aspetti organizzativi, il battaglione fanteria montagna 30 dovrà anche introdurre nuovi sistemi d'arma e equipaggiamenti, nella nuova organizzazione i carri ruotati Piranha 8x8 verranno affiancati da veicoli per il trasporto di truppa protetti (VTTP, Duro IIIP), più stretti e dall'apparenza meno bellicosa, quindi di più comodo utilizzo nella realtà urbana o di montagna svizzera. A livello di veicoli ed equipaggiamenti, verrà introdotto il nuovo carro ruotato Piranha 6x6 comando (adattamento dei Piranha cacciacarri TOW in esubero), un container per il carburante mobile, la piattaforma di simulazione "LASSIM" e il sistema di mira "DOCTER" per l'armamento del veicolo di esplorazione.

Per quanto concerne gli armamenti, è prevista l'introduzione della nuova mitragliatrice leggera (mitr L 05) che farà aumentare notevolmente la potenza di fuoco delle sezioni di fanteria.

I preparativi per il corso 2010 sono già partiti nel mese di luglio con la pianificazione e le ricognizioni portati avanti dal comandante, ten col SMG Renato Bacciarini, dal suo stato maggiore e dai comandanti di compagnia, mentre il corso vero e proprio inizierà con il corso quadri a Coira il 15 di novembre e terminerà il 10 di dicembre.

Le compagnie saranno dislocate tra i cantoni Grigioni e San Gallo. La compagnia stato maggiore del cap Dinh e lo stato maggiore di battaglione saranno stazionate sulla piazza d'armi di Coira, la compagnia 1 del cap Morosi sarà sulla piazza d'armi di Walenstadt, la compagnia 2 del cap Carrara e la compagnia 3 del capitano Giugni saranno nel settore Sargans e la compagnia 4 del capitano Rigozzi sarà sulla piazza d'armi di Hinterrhein.

Tecnicamente il battaglione svolgerà un servizio di perfezionamento della truppa (istruzione e formazione) di tipo A dove verrà messo l'accento sull'istruzione di reparto nell'ambito della sicurezza del territorio. Ciò significa affinare la tecnica di protezione e di guardia, allenando nel contempo la zona di prontezza e lo spostamento tattico. Sarà attribuita grande importanza anche alla salvaguardia delle condizioni d'esistenza, sul modello dei



compiti svolti al WEF 09, ossia protezione di conferenze e opere, tecnica di protezione e guardia.

Fondamentali, prima dell'istruzione di reparto, sono una ripetizione e un consolidamento dell'istruzione individuale del singolo milite, per arrivare ad eseguire alla terza settimana di corso un esercizio di battaglione condotto dalla br fant mont 9.

Visti i cronici problemi degli effettivi, è importante per il battaglione ticinese procedere ad una pianificazione del personale molto accurata per soddisfare le esigenze dei molteplici futuri impieghi. Verrà quindi dato ampio spazio alla qualificazione del personale con lo scopo di individuare i futuri quadri del battaglione garantendo una "relève" dei vecchi...

Con la nuova organizzazione 2008/11, cambiano l'organigramma del battaglione nonché la sua modalità d'impiego: è quindi importante che i militi siano adeguatamente istruiti ed equipaggiati in previsione delle nuove esigenze.

Novità di quest'anno, oltre alla visita ufficiale con ospiti civili e militari della br fant mont 9, sarà l'esercizio "TICINO", durante il quale il battaglione aprirà le sue porte per un aperitivo/ cena conviviale con la popolazione dei comuni dove stazionano le compagnie.

Lo scopo è quello di presentare il Ticino e i suoi prodotti e trasformare, per una serata, il battaglione fanteria montagna 30 in ambasciatore del nostro cantone in Svizzera: il cittadino soldato porta in servizio la sua „terra“ per diminuire le distanze linguistiche e culturali.

Un occhio particolare sarà rivolto ai preparativi per il corso di ripetizione 2011, dove il battaglione, per festeggiare degnamente i suoi 50 anni di esistenza, tornerà in Ticino e si presenterà al pubblico "sulle orme del passato, ancorati alla realtà del presente, orientati con lo sguardo rivolto al futuro". ■

